

BLOCK MANAGERS AND COUNCILMEN ATTENDS SEGREGATION MEETING

Movement of the first group of people from Poston to Tule Lake, as part of the program of separation, will take place during the first week in October according to present information, it was stated by Acting Project Director Morris Burge at a "question and answer" meeting attended by some 140 block managers and councilmen from Units I, II, and III, in the hospital auditorium Tuesday.

Project Director Wade Head has been delayed, in returning from the Denver Conference, Mr. Burge explained, but Theodore Hass, Project Attorney, and John Powell, Acting Chief of Community Management, both of whom attended the Denver Conference were present at the meeting to answer questions.

"Segregation program is for the purpose of placing in a separate center those persons of Japanese ancestry who by their acts have indicated that their loyalties lie with Japan or, in the case of U.S. citizens have refused to swear allegiance to the United States," Mr. Burge explained.

It was disclosed that the first movement will affect the following two groups: 1-Persons who applied for repatriation to Japan and did not withdraw their applications before July 1, 1943. 2-Persons who answered "no" or "neutral" to the loyalty question and did not change their answer prior to July 15 or who refused to answer the loyalty question. These persons will be heard by board of review, composed of appointed personnel chosen by the Project Director, and will be given an opportunity in that hearing to ask to change their answer. Recommendations will be made by the board to the Project Director who will then decide whether the individual

is to go to Tule Lake with the first group or is to remain in the project pending a more extended investigation and hearing.

Leave clearance hearings will be held later on, by a board already set up by the Project Director under Administrative Instruction 22, to all persons who give qualified answers to the loyalty question, who withdrew repatriation requests prior to July 1, or who have been temporarily denied leave clearance on other grounds. Recommendations based on leave clearance hearings will be sent by the Project Director to Dillon Myer, Director of W.R.A., Washington, who will determine whether the individual is to be given leave clearance or is to be transferred to Tule Lake.

Family members of segregants will be given an opportunity to choose voluntarily whether to accompany the segregant to Tule Lake. It is not necessary for them to apply for repatriation. The decision of the family members will be reached in interviews. (Cont. On Page 2)

BAGGAGE PROCEDURE EXPLAINED

To avoid unnecessary confusion, the Departure Station yesterday reviewed the main points in baggage procedure.

Persons going out should have all trunks and suitcases locked and roped. Paper cartons may be shipped as baggage, however, they must be securely tied. Wooden boxes are expressed out.

Baggage will be inspected at least two hours before pickup.

All residents shipping personal property by freight must fill out form #156 two days before pickup, it was pointed out. They are advised to mark the destination on the boxes, indicating the nearest railroad point.

For further and more detailed information, the Departure Station suggested that evacuees carefully read the Baggage Instructions which is given them at the Unit Leave Office when they receive approval on their indefinite leave application.

MORE FIREMEN NEEDED IN ONE

An urgent call comes from the Fire Dept. in Unit I, asking all eligibles to take active part in the Center as firemen. Several boys are immediately needed to serve and to protect the Community in times of a hazard.

With the new addition a fire truck more fellows are needed to "man" the vehicle.

PAGING MR. AIJI

The person or party who sent a telegram to Mary Hayano, at 2325 West River Road, Mpls., Minn. Aug. 3, please contact Mr. H. Kuwahara, Western Union, immediately. It is urgent.

MORE ON SEGREGATION

(Cont from pg. 1)

Following are the questions and answers that were asked and answered at the meeting:

Q. Must all minors go with the parents?

A. No, but it is usually advisable that they go if they are very young.

Q. What happens to such minors at the end of the war?

A. This cannot be answered now.

Q. What class does a Parolee belong to?

A. Same class as any other evacuee for segregation purposes.

Q. Will persons who applied for repatriation be returned to Japan during or after the war?

A. This depends on the action of the Japanese government.

Q. Can a person apply to change their answer on question 28 from "yes" to "no"?

A. Yes.

Q. How long will it take for an answer from the Review Board?

A. Recommendation of review board is sent to project director for his decision. This will be given to the person without delay.

Q. How many of the present Tule Lake evacuees will stay there?

A. Unknown.

Q. What happens in case Tule Lake cannot accommodate all of the segregants?

A. Other accommodations will be made by the government.

Q. What will happen to expectant mothers and invalids?

A. They will not be sent out until they are able to travel.

Q. Will personal belongings be taken care of by the government?

A. Yes, segregants should take enough for 60 days, others will be sent later. The segregants must pay freight on unnecessary articles

Q. Will persons who applied for repatriation, and did not ask for a change before July 1 be given a hearing?

A. No, not in Poston. They can apply for a hearing before a board of appeals in Tule Lake.

Q. Will clothing allowance and wages be the same as in the Relocation Centers?

A. Yes.

Q. Will Tule Lake be open for visitors?

A. A procedure will be established by WRA setting forth who may visit and under what conditions.

Q. If husband applied for repatriation, does the wife have to go?

A. No. The decision is up to the wife.

Q. Will any evacuee be on the Board of Review for Segregation?

A. No, only appointed personnel. However, evacuee witnesses may be requested by the Project Director to attend hearings.

Q. Are repatriations cancellable now?

A. No, but requests for change of status may be brought before the Appeal Board at Tule Lake.

Q. Will Tule Lake be similar to the Crystal City Camp?

A. No.

Q. What is the climate condition of Tule Lake?

A. Cooler in the summer, colder than Poston in the winter, and more rain. Temperature ranges from 99° above zero to 27° below.

Q. What will be the status of the segregants after the war?

A. Unknown.

Q. Will persons who applied for repatriation after the July 1, 1943 be in the same category as those who applied before July 1?

A. No, action will be taken on those persons at a later date.

Q. Will the status of Poston be changed with

WHAT'S BUZZIN' THURS.

8:00 a.m. . . .

Beg. Drafting, 21

7:30 p.m. . . .

Adv. Shorthand, 44, 42
Adv. 1st Aid, Rec. 30

7:00 p.m. . . .

Tailoring, 59

9:00 p.m. . . .

"Henry Aldrich Editor", 18

BIRTHS

To Lois Koga, 219-2-A, formerly of Gilroy, a boy, Aug. 3.

NEW CLINIC HOURS

The hospital clinic yesterday announced the new clinic hours for the following: Gynecologic Monday 1:30 to 3:30 p.m. and Internal Medicine and Chest, 1:30 to 3:30 p.m. on Wed. and Fridays.

OBITUARY

Mrs. Sakuyo Isomoto, age 51, 227-12-C, formerly of Hawthorne, Hiroshima Ken. Otsuya: Thurs. Aug. 5, 8:00 pm Rec. 214.

Funeral: Aug. 6, 9 am, Rec. 214.

LOST: Glasses at Men's wash room, Ad. 3 Bldg. Finder return Mr. Head's office.

the evacuees going out? Will the three camps be consolidated? Will others be brought into Poston?

A. No change is contemplated at the present time.

Q. Can relatives or friends in Tule Lake be called to Poston?

A. The same procedure as applied as those in the Santa Anita Assembly Center will be followed. Relatives of friends must apply for transfer from the relocation center to which they are sent.

Q. Can vital workers, as doctors, be replaced if a shortage is seen caused by segregation?

A. Yes.

AN INTERVIEW

**George Nagano,
Block Mgr.
Supervisor**

When the much-missed George Nagano, Block Manager Supervisor returned from eastern parts, he dropped in to see us at our new press headquarters to chew the fat and fancy. "Young people should be on the outside if they're really willing to make a go of it," encourages George.

He told us of his jaunts through metropolis to towns to hamlets and sticks, especially in and around Utah. While we here dwelled in the merciless rays of ol' Sol, he all but froze up in snow-capped mountains one night.

Visiting his brother in-law and sister Edna up at Sandy, near the Alta Ski Lodge, he tried his skill at tending their victory garden where the weeds ran havoc with the lettuce, beets, and other vegetables struggling for existence.

"We had strawberries and blackberries just about every day," and he grinned as he observed the hungry mien we all took on.

"The people out there were all very nice and there wasn't one instance in which I felt uncomfortable or self-conscious."

Of the ex-Postonites he bumped into in Salt Lake, Ogden, and other places, he told us that they were all doing very well. Which, was all very encouraging.

It's great to see this popular figure around camp again. It really is. effwye

**GAME
TONIGHT**

In an all-star exhibition game tonite, the Shamrocks and Solons meet on Field #21, 7pm.

**KUSHIDA,
HISATOMI
APPOINTED**

Adm. James D. Crawford yesterday appointed block managers for blocks 207 and 209, Bob Kushida and Ted Hisatomi, both of whom had been managers formerly.

Hitoshi Yano, his assistant block manager of 209.

TO AND FROM

Wednesday evening departures included: Mrs. Masae Ono and small daughter to Minnesota; Detroit-bound are Mrs. Matsuko Yee, and son Jack, Ethel Kodani, Satoko Kodani, and Mrs. Fuku Kodani.

With destination at Philadelphia Jean Oda 209, Emi Ogami, 209, and Dorothy Yamauchi, 219 will leave Poston also.

Departing for Lincoln, Nebraska early Wednesday morning were Harry and Jane Ogata of Block 227.

On short term leave to Fort Sill, Oklahoma this morning was Kay Asami.

ISOMOTO FUNERAL TO BE CONDUCTED FRIDAY

Otsuya services for Mrs. Sakuyo Isomoto, will be held this evening at 8:30 p.m. at the Buddhist Church.

Funeral services will be conducted Friday at the Buddhist Church.

nakamura-sato troth told

Betrothed;
Kay and Skip

Miss Kay Kazuye Nakamura announced her engagement to Mr. Skip Takeshi Sato to close friends and relatives Saturday at her home in block 213.

Miss Nakamura, for-

**PUB. HEALTH
WARNING ON
COOLERS**

Residents are warned that unless valves or water regulators are installed, the coolers will be condemned by the Department of Public Health and Sanitation.

The latest survey showed a total of 525 privately-owned coolers in camp. On the first inspection 24 were condemned as running too much water or having bad drainage.

Most of these condemned coolers have been fixed with the exception of a few, notably the Community Enterprise canteen and Public Health Dept.

**NOVEL
HUT
NOTES**

New water color sets by the Art Department are now on exhibit.

Gus Nakagawa, Harry Yoshizumi and Frank Emoto are the artists who color the dust brown Poston life in brilliant reds, greens and blues.

ASIA, FLYING, AND LIFE are the new magazines which are now available.

THE WEATHER

The temperature readings as recorded by the office of Adm. J. D. Crawford:

DATE	MAX	MIN
July 30	120	82
July 31	120	82
Aug. 1	101	82

merly of Salinas, was an active member of the Poston II, High School faculty.

The benedict is a popular leader of Unit One Young Buddhist circles.

Wedding plans have not as yet been revealed.

308 HALTS 322-23'S WIN STREAK

KY MIYAMOTO SENDS OUT A BOOMING HOMER WITH BBS LOADED; BROTHER MAYA POUNDS OUT FIVE FOR FIVE

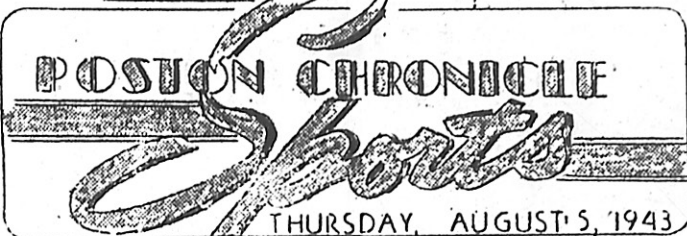
Before an estimated 2,500 roaring fans, the 308 Globetrotters proved to be too much for the 322-23 nine as they smashed out a 16-1 decision to break 322-23's tenth consecutive win streak. This loss suffered by 322 stamps them into a 1st place tie with the Globetrotters.

Playing under mild and cool weather, Friday evening, 322-23 took an early lead in the 1st stanza when S. Takeshita walked to be sent in by P. Ozaki's mighty double for the lone 322 run.

Globetrotters started their show in the 2nd frame with a single apiece by M. Katayama and K. Miyamoto. G. Miyamoto followed with a wild double who came in on a two-bagger by K. Fukumura to shove 308 ahead 3-1.

Then in the 3rd stanza, T. Morikawa walked pursued by M. Miyamoto's second hit and was backed with two bingles by N. Nakamura and M. Katayama. K. Miyamoto came through with a perfectly placed triple in deep right field to send in two more tallies for the Globetrotters. G. Miyamoto crossed the plate for the 6th counter to end the rally.

Again in the 4th stanza, 308's 1st baseman, M. Miyamoto collected his 3rd hit while N. Nakamura ran up a 2 bagger. K. Fujimoto and M. Katayama followed with a walk. With the bases overflowing Ky Miyamoto shot out a tremendous homer into deep right field which banged against the roof of the 322 rec. hall and into the bewildered crowd to end the 5 run splurge.



COUGAR CUBS CLINCH PENNANT

Backing up the brilliant hurling of T. Murase with an 8 hit attack good for 27 runs, the Cougar Cubs flattered the Buccaneers 27-1 to clinch the Midget League pennant.

Scoring at will the Cougar Cubs made it a rout as early as the 2nd ending. The Buccaneers spoiled Murase's hope for a perfect game in the 5th when they got their lone hit behind a walk.

UNIT III SCORES

309-----11	305-----5
307-----12	306-----5
305 "A"-----11	329-----2

308 scored two more in the 5th and 8th innings to total their tallies to 16 while they kept the strong 322 aggregation to one lone tally.

322 fought back desperately in the last stanza with two men on but finally A. Takeshita grounded for the last out of the ball game.

M. Katayama and K. Miyamoto collected 3 for 4 to aid in the 16 hits offered by 322's ace moundsman, Akira Takeshita while his team-mates were restricted to 3 hits. E. Nakaji and P. Ozaki received 1 for 1 for the losers.

Batteries: 308--G. Miyamoto and T. Morikawa. 322--A. Takeshita, W. Okamoto and P. Ozaki and Kaneyuki.

RAMBLERS RALLY IN 8TH TO CLIP PANTHERS 8-4

The high-power Ramblers aggregation came to life in the big 8th after trailing the Vista Panthers by a single margin, staging a 4 run rally to go ahead and win 8-4 in a thrilling contest, Tuesday evening at field 12.

C. Murokami, Ramblers ace, hurled G. Sugita, Vista's pride and joy, sending 12 batters via the strike out route, yielding but 5 safeties. Sugita was tapped for 9 safeties with his teammate committing 10 errors between them. K. Sugimoto, Rambler's third sacker was the big sticker of the contest by getting a perfect day at the plate with a 3 for 3 clip.

330 EDGE OUT 327, 2-0

With a no-hit, no-runs for both sides until the 5th stanza, 330 finally managed to send in two tallies while H. Okino collected the only hit off 330's ace chucker, Walt Fujimoto.

UNIT III SCHEDULE

Thurs. August 5	
306 vs. 309	at 306
307 vs. L. Cia.	at 307
322 vs. 329	at 330
Fri. August 6	
305A vs. 330	at 330
327 vs. 305B	at 305

新報

当所に於ける隔離は

十月初週より開始

流言に迷はず落着いて善處せよ

目下在留者に執つての最大関心事たる隔離問題に就いては、デンプーに於ける所長會議出席のヘッド所長帰館後公式發表が行はれる筈であつたが、同氏の帰館遅延に依り一日も早く詳細を在留者に傳へるため当局は一昨三日病院第七号室に於て、三二ニツト市参事員部長を招集し、同問題に關する發表を行ひ、引き続き質疑應答に依つて

全貌が明らかになれ、大体に於て本紙發表

してあつても家族の者は選擇の自由が與へらる。五家長に同伴して隔離所に行く場合家族は日本行をサインしなくてはならない。六未定年者は親に隨伴しなくてはならぬ、但し定年に近い者は確かなる後見者があると認められた場合のみ除外される。七日本に國籍がなくとも質問書に「ア」と答へた者は隔離される。八パロール・リースは隔離される。九出産近き妊婦並に病人等は旅行が可能になるまで隔離所行きを暫時延期される。十「ア」組中立及び拒否者は当所に設置される隔離委員会に於てヒヤリングが行はれる。この委員会へ「ア」所長より任命された白人委員

士、本年七月一日以後日本帰國手続を行つた者は今回の隔離に含まれる。マリングを行ひその後の隔離に含まれる。三、華府より外部出所禁止令を受けた者もヒヤリングが行はれる。五、隔離所でも衣服費、給料等は轉住所と同様支給される。七、隔離者の所有財産は全部政府費用で送られる。但し、当所で作つた物（アイランド細工物等）は持参出来ぬ。又六十日間使ふに充分な日用品以外は後送される。尚、この隔離問題を繞り家庭内に種々の問題が起るものと思はれるが、それらに就いてはウエルフヤ、デバートメントに相談すべし。又この外の詳細に就いては市参事員部長に問合せれば当局と終始

女子補助部隊

募兵官来る

米國女子補助部隊本部通稱ワツツは、據て日系女性より五百名を募集する旨發表したが、愈々来る九月一日を期し、実施される事と分つた。由確助する所によれば、今週末に募兵官がポストン来着と謂はれてゐる。詳細は近く發表の予定

病院發表表

内科及び呼吸病科の診察時間左の如し。
水金一午後一時半—三時半
尚、産科の診察時間は月曜午後一時半より三時半までの誤りに訂正



當然の現象だらうが、戦争が起るとドウモ一般人間の気が荒くなるらしい。曾ての日露戦争の打にも日本の諸都市では各町隊と町隊に住む子供達が理由なく対立して喧嘩したもので、迂闊に他の町に行つたりしやうものなら矢處に撲りられたのを記者は覺えてゐる。

近頃米國の各都市に突發する不詳事件も言は、戦争が生んだ悲劇の片割れなのである。偕くお膝下のポストンだが、此處も戦争空死外に超然として居れぬやうらしく、部落と部落との子供達、喧嘩してしやうがないさうだ。親御さん達よ、何卒喧嘩させない様に、



ロースヴェルト依然優勢

ギャロップ調査の結果

赤毛可き蒸候の
 總選挙に迎へ、
 ギャロップ調査
 調査会は大統領
 候補をロースヴェルト
 (民主) ウイルキー(共和)
 となし次の如き賛向を
 全米になした。

ロースヴェルト大統領
 領民主黨を代表し、
 ウイルキーは共和黨
 から立候補し今日大
 統領の選挙するとせ
 ば、諸君は何れを
 大統領に投票するか
 結果

○新英地帯
 一九四〇 五三% 四七%
 現在 五七% 四三%
 ○中部大西洋沿岸
 一九四〇 五三% 四七%
 現在 五七% 四三%

○ロースヴェルト依然優勢
 一九四〇 五三% 四七%
 現在 六二% 三九%
 ○ギャロップ調査
 一九四〇 五一% 四九%
 現在 五六% 四四%

○中西部
 一九四〇 四九% 五一%
 現在 五三% 四七%
 ○南部
 一九四〇 七三% 二七%
 現在 七二% 二九%

○ロッキード地帯
 一九四〇 五六% 四四%
 現在 五四% 四六%
 ○大平洋沿岸
 一九四〇 五八% 四二%
 現在 五九% 四一%

○外部移住者はその半
 外住者へ注意

横につき判明せざるた
 め不要なタイムを費し
 て居る者あるに鑑み第
 一移住課吉田氏に照会
 した。

一第二、第三館付の外
 出者は各自ユニットの
 移住課で申請せよ。
 換言すれば第二、第
 三の移住課は外住者
 の申込を取扱小専
 務所である。

ニ第一キヤンプの移住
 課は第二、第三の移
 住課の申込を處理
 し之が是非を決定す
 る。

五故に第二、第三キヤ
 ンプより直接第一移
 住課に行き申請を願
 つても受け付けない。

又、第二、第三キヤ
 ンプの移住課で申請
 し直ちに外出是非を
 求めてもその確答は
 與へない。
 以上の点をよく諒解す
 れば不要のタイムを費

さすに済む訳である。
 第一館府へ出張するの
 け唯出所に先立ち寫眞
 を撮る際だけである。
 尚外住申請する際は
 必ず出生證明書又は外
 人登録カードを持参す
 ること。

お母さん方へ
 今学期に入學する児
 童は一九三七年十二月
 廿一日生迄であり渡辺
 夫人は既に該当者を訪
 問通告せるが若し通告
 済ぬの方は至急岡夫人
 (室三九一五D)までその
 旨届けて欲しいと

出生
 藤澤睦夫氏夫人(三三
 は八月二日女子分娩
 母子共に健康

水ヲ節約シマセウ
 以上を要する

圍碁大會
 入所一週年紀念圍碁
 大会は三一八日碁將棋
 俱樂部に於て八月一日
 より左の如き規定の下
 に開始された。因に同
 好者はドシク、來会さ
 水たいと、榎、川平の
 両指導者は要望

一期日 八月(滿月)
 一対局相手ハ上下四級
 以内キ定メ勝越二回
 以上ノ場合ハ審判是
 ヲ選定対局セシメル
 一成績良好者ハ審査ノ
 結果進級ス

外住者の統計
 移住課発表に依ると
 七月廿一日迄の外住者
 総數五百九十四名内三
 二五名は永住、二六九
 名が季節労働外住者で
 之を各部落に分けると
 部落 永住 季節働
 三〇五 二二 二一

買度し
 ワシングミシン買
 度し。相當な値段を
 支拂ひます
 廣瀬(三〇一ニD)

三〇六	五六	二八
三〇七	一六	一一
三〇八	三三	一一
三〇九	一二	二二
三一〇	一一	二二
三一六	一〇	一四
三一七	一九	一六
三一八	一四	一五
三二二	三五	二五
三二五	一〇	二二
三二六	二〇	一六
三二七	七	一六
三二八	八	一六
三二九	二七	一四
三三〇	二七	一四
三三〇	二七	一四
三三〇	二七	一四

ファイニング鑑札
 賣出し最終日
 八月七日正午
 三一〇一三H